

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B**

► **M2** NEUVOSTON YHTEINEN KANTA

27 päivältä toukokuuta 2002

ISIL-järjestön (Daesh) ja al-Qaida-järjestön jäseniin sekä heitä lähellä oleviin henkilöihin, ryhmiin, yrityksiin ja yhteisöihin kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä

(2002/402/YUTP) ◀

(EYVL L 139, 29.5.2002, s. 4)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

virallinen lehti

| | | N:o | sivu | päivämäärä |
|--------------------|---|-------|------|------------|
| ► <u>M1</u> | Neuvoston päätös 2011/487/YUTP, annettu 1 päivänä elokuuta 2011 | L 199 | 73 | 2.8.2011 |
| ► <u>M2</u> | Neuvoston päätös (YUTP) 2016/368, annettu 14 päivänä maaliskuuta 2016 | L 68 | 17 | 15.3.2016 |

▼ B▼ M2

NEUVOSTON YHTEINEN KANTA

27 päivältä toukokuuta 2002

ISIL-järjestön (Daesh) ja al-Qaida-järjestön jäseniin sekä heitä lähellä oleviin henkilöihin, ryhmiin, yrityksiin ja yhteisöihin kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä

(2002/402/YUTP)

▼ B

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionista tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 15 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Eurooppa-neuvosto totesi 19 päivänä lokakuuta 2001, että se on vakaasti päättänyt torjua terrorismia sen kaikissa muodoissa kaikkialla maailmassa ja että se jatkaa pyrkimyksiään sen liittoutuman lujittamiseksi, jonka kansainvälinen yhteisö on muodostanut torjumaan terrorismia sen kaikissa muodoissa.
- (2) Yhdistyneiden Kansakuntien turvallisuusneuvosto hyväksyi 16 päivänä tammikuuta 2002 päätöslauselman 1390(2002), jäljempänä 'pätöslauselma 1390(2002)', Osama bin Ladeniin, Al-Qaida-järjestön ja Talebanin jäseniin sekä niitä lähellä oleviin henkilöihin, ryhmiin, yrityksiin ja yhteisöihin kohdistuvien toimenpiteiden toteuttamisesta.
- (3) Päätöslauselmassa 1390(2002) mukautetaan niiden pakotteiden soveltamisalaa, jotka koskevat varojen jäädyttämistä, viisumikieltoa ja aseiden toimittamista, myyntiä ja siirtämistä sekä sotilas-toimintaan liittyvän teknisen neuvonnan, avun tai koulutuksen antamista, myyntiä ja siirtämistä koskevaa kieltoa ja jotka määrättiin YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmien 1267(1999) ja 1333(2000) mukaisesti.
- (4) Päätöslauselman 1390(2002) 3 kohdan mukaisesti YK:n turvallisuusneuvosto tarkistaa edellä mainittuja toimenpiteitä 12 kuukauden kuluttua päätöslauselman antamisesta. Kyseisen määräajan lopussa turvallisuusneuvosto joko sallii toimenpiteiden jatkamisen tai päättää niiden tehostamisesta.
- (5) Päätöslauselmassa 1390(2002) määrätään matkustuskiellosta, joka koskee Osama bin Ladenia, Al-Qaida-järjestön ja Talebanin jäseniä sekä niitä lähellä olevia henkilöitä.
- (6) YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmissa 1267(1999) ja 1333(2000) määrätyt lentokieltoa ja etikkahapponanhydridin myyntikieltoa koskevat pakotteet eivät ole enää voimassa päätöslauselman 1333(2000) 23 kohdan ja päätöslauselman 1390(2002) 1 kohdan mukaisesti. Lisäksi kaikki Ariana Afghan Airlinesin vastaiset rajoittavat toimenpiteet lopetettiin 15 päivänä tammikuuta 2002 hyväksytyllä YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmalla 1388(2002).

▼ B

- (7) Sen vuoksi YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmien 1267(1999) ja 1333(2000) mukaisesti hyväksytyjä Euroopan unionin rajoittavia toimenpiteitä olisi mukautettava päätöslauselman 1390(2002) mukaisesti.
- (8) Selkeyden ja avoimuuden vuoksi asiaankuuluviissa neuvoston yhteisissä kannoissa tarkoitetut Euroopan unionin rajoittavat toimenpiteet olisi koottava yhteen oikeudelliseen asiakirjaan ja näin ollen yhteiset kannat 96/746/YUTP ⁽¹⁾, 1999/727/YUTP ⁽²⁾, 2001/154/YUTP ⁽³⁾ ja 2001/771/YUTP ⁽⁴⁾ olisi kumottava.

▼ M2

- (9) YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmassa 2253 (2015) jäsenvaltioita kehoitetaan katkaisemaan rahoitusvirrat ISILiä (Daesh) ja al-Qaidaa koskevaan pakoteluun kirjatuille yksilöille ja yhteisöille sekä estämään näitä saamasta käyttöönsä rahoitusomaisuutta ja taloudellisia resursseja, sen mukaisesti kuin päätöslauselman 2 kohdan a alakohdassa määrätään sekä ottaen huomioon asiaa koskevat rahanpesunvastaisen toimintaryhmän suositukset ja kansainväliset standardit.

▼ B

- **M2** (10) ◀ Tiettyjen toimenpiteiden täytäntöönpano edellyttää yhteisön toimia,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN YHTEISEN KANNAN:

▼ M2*1 artikla*

Tätä yhteistä kantaa sovelletaan ISIL-järjestön (Daesh) ja al-Qaida-järjestön jäseniin sekä henkilöihin, ryhmiin, yrityksiin ja yhteisöihin, jotka

- a) ovat lähellä ISIL-järjestön (Daesh) ja al-Qaida-järjestön jäseniä, mukaan lukien henkilöt, ryhmät, yritykset ja yhteisöt, jotka
- i) osallistuvat al-Qaidan, ISILin (Daesh) tai minkä tahansa niiden solun, liittolaisen tai niistä irtautuneen tai muodostuneen ryhmän tekojen tai toiminnan rahoittamiseen, suunnitteluun, avustamiseen, valmisteluihin tai toteuttamiseen yhdessä niiden kanssa tai niiden nimissä tai puolesta taikka niitä tukien;
 - ii) toimittavat, myyvät tai siirtävät aseita ja niihin liittyvää materiaalia näille;
 - iii) värväävät al-Qaidaan, ISILiin (Daesh) tai mihin tahansa niiden soluun, liittolaiseen tai niistä irtautuneeseen tai muodostuneeseen ryhmään tai muutoin tukevat niiden tekoja tai toimintaa;
- b) ovat suoraan tai välillisesti al-Qaidaa tai ISILiä (tai Daesh) lähellä olevan henkilön, ryhmän, yrityksen tai yhteisön omistuksessa tai määräysvallassa taikka muutoin tukevat niitä;

ja jotka mainitaan YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmien 1267 (1999), 1333 (2000) ja 2253 (2015) mukaisesti laaditussa luettelossa, jota YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1267 (1999) mukaisesti perustettu komitea säännöllisesti päivittää.

⁽¹⁾ EYVL L 342, 31.12.1996, s. 1.

⁽²⁾ EYVL L 294, 16.11.1999, s. 1.

⁽³⁾ EYVL L 57, 27.2.2001, s. 1.

⁽⁴⁾ EYVL L 289, 6.11.2001, s. 36.

▼ **M2***2 artikla*

1. Kielletään aseiden ja kaikenlaisten niihin liittyvien tarvikkeiden, myös ampuma-aseiden ja -tarvikkeiden, sotilasajoneuvojen ja -tarvikkeiden, puolisotilaallisten tarvikkeiden ja edellä mainittuihin tarkoitettujen varaosien myynti, toimitus, siirto ja vienti 1 artiklan a ja b alakohdassa tarkoitetuille henkilöille, ryhmille, yrityksille ja yhteisöille jäsenvaltioiden kansalaisten toimesta tai jäsenvaltioiden alueelta käsin taikka jäsenvaltioiden lippua käyttävillä aluksilla tai ilma-aluksilla siitä riippumatta, ovatko ne peräisin jäsenvaltioiden alueelta.

2. Kielletään

a) teknisen avun, välityspalvelujen ja muiden sellaisten palvelujen toimitaminen, jotka liittyvät sotilastoimintaan tai jotka liittyvät aseiden ja kaikenlaisten niihin liittyvien tarvikkeiden, mukaan lukien ampu-
ma-aseet ja -tarvikkeet, sotilasajoneuvot ja -tarvikkeet, puolisotilaalliset tarvikkeet ja edellä mainittuihin tarkoitettujen varaosat, toimitukseen, valmistukseen, huoltoon ja käyttöön, suoraan tai epäsuorasti 1 artiklan a ja b alakohdassa tarkoitetuille henkilöille, ryhmille, yrityksille ja yhteisöille;

b) sotilastoimintaan liittyvän rahoituksen tai rahoitustuen, erityisesti avustusten, lainojen ja vientiluottovakuutusten sekä vakuutusten ja jälleenvakuutusten, myöntäminen aseiden ja niihin liittyvien tarvikkeiden myyntiin, toimitukseen, siirtoon tai vientiin taikka niihin liittyvän teknisen avun, välityspalvelujen ja muiden palvelujen toimitamiseen suoraan tai epäsuorasti 1 artiklan a ja b alakohdassa tarkoitetuille henkilöille, ryhmille, yrityksille ja yhteisöille;

c) tietoinen ja tarkoituksellinen osallistuminen sellaisiin toimiin, joiden tavoitteena tai seurauksena on tämän kohdan a tai b alakohdassa tarkoitettujen kieltojen kiertäminen.

3 artikla

1. Jäädytetään kaikki varat ja taloudelliset resurssit, jotka suoraan tai välillisesti kuuluvat 1 artiklassa tarkoitetuille luonnollisille tai oikeushenkilöille, yhteisöille, elimille tai ryhmille, mukaan lukien näiden puolesta tai johdolla toimivat kolmannet osapuolet, taikka jotka suoraan tai välillisesti ovat niiden omistuksessa, hallinnassa tai määräysvallassa.

2. Mitään varoja tai taloudellisia resursseja ei luovuteta suoraan tai välillisesti YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmien 1267 (1999), 1333 (2000) ja 2253 (2015) mukaisesti laaditussa luettelossa tarkoitetuille henkilöille, ryhmille, yrityksille ja yhteisöille tai niiden hyväksi.

▼ **B***4 artikla*

Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet estääkseen 1 artiklassa tarkoitettujen henkilöiden pääsyn alueelleen tai kauttakulun päätöslauselman 1390(2002) 2 kohdan b alakohdassa mainituin edellytyksin.

▼B

5 artikla

Kumotaan yhteiset kannat 96/746/YUTP, 1999/727/YUTP, 2001/154/YUTP ja 2001/771/YUTP.

6 artikla

Tämä yhteinen kanta tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tätä yhteistä kantaa arvioidaan jatkuvasti uudelleen.

7 artikla

Tämä yhteinen kanta julkaistaan virallisessa lehdessä.